
第五十八届常会

议程项目 10
(GC(58)/22)

2015 年经常预算拨款

2014 年 9 月 25 日第七次全体会议通过的决议

大会，

接受理事会关于 2015 年国际原子能机构经常预算的建议¹，

1. 拨款 348 177 059 欧元（按 1.00 美元兑 1.00 欧元汇率计）作为 2015 年原子能机构经常预算费用的业务部分，分列如下²：

¹ GC(58)/2 号文件。

² 拨款款目 1-6 表示原子能机构的主计划。

	欧元
1. 核电、燃料循环和核科学	34 861 971
2. 促进发展和环境保护的核技术	38 888 632
3. 核安全和核安保	37 555 701
4. 核核查	132 540 092
5. 政策、管理和行政服务	77 687 366
6. 促进发展的技术合作管理	23 797 704
主计划合计	<hr/> 345 331 466
7. 为其他单位有偿工作	2 845 593
总计	<hr/> 348 177 059 <hr/>

各拨款款目金额将按照附件 A.1 所载调整公式进行调整，以考虑该年度的汇率变动；

2. 决定上述拨款的经费，在扣除

- 为其他单位有偿工作所得收入（款目 7）；
- 其他杂项收入 655 000 欧元；

后，由各成员国根据大会 GC(58)/RES/9 号决议所确定的分摊比额表交纳的会费提供。按 1.00 美元兑 1.00 欧元的汇率计，本分会费总额为 344 676 466 欧元（300 248 286 欧元加 44 428 180 美元）；

3. 拨款 8 306 240 欧元（按 1.00 美元兑 1.00 欧元汇率计）作为 2015 年原子能机构经常预算资本部分的费用，分列如下³：

³ 请参见脚注 2。

	欧元
1. 核电、燃料循环和核科学	—
2. 促进发展和环境保护的核技术	2 699 528
3. 核安全和核安保	—
4. 核核查	2 284 216
5. 政策、管理和行政服务	3 322 496
6. 促进发展的技术合作管理	—
	<hr/>
总计	8 306 240

各拨款科目金额将按照附件 A.2 所载调整公式进行调整，以考虑该年度的汇率变动；

4. 决定上述拨款的经费由各成员国根据大会 GC(58)/RES/9 号决议所确定的分摊比额表缴纳的会费提供。按 1.00 美元兑 1.00 欧元的汇率计，本部分会费总额为 8 306 240 欧元（8 306 240 欧元）；

5. 授权总干事：

(a) 承付 2015 年经常预算所拨款项以外的支出，但是所涉任何工作人员的相应薪酬和所有其他费用必须全部从销售、为成员国或国际组织工作、研究赠款、特别捐款或 2015 年经常预算以外的其他来源的收入中支付；

(b) 经理事会核准，在上述第 1 段和第 3 段所列任何科目之间调拨资金。

附 件

A.1 2015 年经常预算业务部分拨款

按欧元计算的调整公式

	欧元	美元
1. 核电、燃料循环和核科学	30 401 302 + (	4 460 669 /R)
2. 促进发展和环境保护的核技术	34 687 709 + (	4 200 923 /R)
3. 核安全和核安保	31 524 105 + (	6 031 596 /R)
4. 核核查	113 561 965 + (	18 978 127 /R)
5. 政策、管理和行政服务	70 505 008 + (	7 182 358 /R)
6. 促进发展的技术合作管理	20 223 197 + (	3 574 507 /R)
主计划合计	<u>300 903 286 + (</u>	<u>44 428 180 /R)</u>
7. 为其他单位有偿工作	<u>2 845 593 + (</u>	<u>- /R)</u>
总计	<u>303 748 879 + (</u>	<u>44 428 180 /R)</u>

注：R 是 2015 年期间联合国美元兑欧元的平均汇率。

附 件

A.2 2015 年经常预算资本部分拨款

按欧元计算的调整公式

	欧元	美元
1. 核电、燃料循环和核科学	- + (	- /R)
2. 促进发展和环境保护的核技术	2 699 528 + (	- /R)
3. 核安全和核安保	- + (	- /R)
4. 核核查	2 284 216 + (	- /R)
5. 政策、管理和行政服务	3 322 496 + (	- /R)
6. 促进发展的技术合作管理	- + (	- /R)
总计	8 306 240 + (	- /R)

注：R 是 2015 年期间联合国美元兑欧元的平均汇率。